

تاريخ الطباعة : 2021-04-19  
وقت الطباعة : PM 1:19  
رقم الطلب : CAC20001795



وزارة الداخلية  
الإدارة العامة للدفاع المدني  
إدارة الوقاية

### شهادة

نوع الشهادة : صلاحية نظام الوقاية ومكافحة الحريق (تجاري)

### بيانات المنشأة

الاسم التجاري : شركه المدرسه الهنديه الحديثه  
رقم السجل التجاري : 30960  
رقم قيد المنشأة : 11-3559-00  
رقم الرخصة التجارية : 27352  
مساحة : 22152

### بيانات صاحب الشهادة

الاسم : عائشه محمد همام سعد العبدالله  
الرقم الشخصي : 28063400676  
الجوال : 66464801  
الهاتف الجوال : 44499100

### تفاصيل العنوان

رقم المنطقة : 90  
اسم الشارع :  
رقم قطعة الأرض : 13  
رقم الشارع : 452  
رقم المبنى : 33  
رقم الوحدة :

### تفاصيل الشهادة

- يجب تنفيذ جميع أحكام قانون الدفاع المدني رقم (25) لسنة 2015 والالتزام العام به
- يجب الحصول على موافقات الجهات المختصة للنشاط المراد مراولته

تاريخ انتهاء الشهادة : 2023-04-19

تاريخ اصدار الشهادة : 2021-04-19

الإدارة العامة للدفاع المدني  
إدارة الوقاية  
مدير إدارة الوقاية  
الإدارة العامة للدفاع المدني

Handwritten signatures in green and blue ink.





11.06.2023

**AFFIDAVIT**

We hereby certify that the Ministry of Interior General Directorate of Civil Defence, State of Qatar has issued Building Safety and Fire Safety Certificates.

The validity of the aforementioned certificate expired on the 19<sup>th</sup> of April, 2023. We are currently in the process of procuring renewed certificates. We intend to submit the new certificate on the 15<sup>th</sup> of July 2023.

  
Hassan Chougule  
President

  
Asna Nafees  
Principal





# المواسم للترجمة والخدمات

AL MAWASIM TRANSLATION & SERVICES

مجموعة من المترجمين المتخصصين في مجال ترجمة العقود والشهادات والتقارير الطبية واللغات الأجنبية  
Group of Leading Legal Translators in the State of Qatar - الوكرة، الدوحة، دولة قطر

## STATE OF QATAR

Ministry of Interior  
General Directorate of Civil Defense  
Protection Department

Date: 19/04/2021  
Printing time : 1:19 PM  
Application No. CAC20001795

## CIVIL DEFENCE LICENCE

Type of License:

Fire Fighting and Protection System (Commercial)

### Details of enterprise

Name of enterprise : *D.P.S. Indian Modern Indian School*

Enterprise registration No.11-3559-00  
Area : 22152

CR No.30960

### Details of the Licensee :

Name of Licensee: *Ayesha Mohamed Hamam Sa'd Al Abdulla*

ID No. : 28063400676      Mobile No.: 66464801

### Address of Enterprise:

Area No.	90	Street No.	:452
Street name	/	Building No.	: 33
Parcel No.	13	Unit/ flat No.	: 0
Classification of enterprise	: Schools		

### Details of the License:

1. All the terms rule for Civil Defense should be applied vide No.(25) of 2015 and should comply with it.
2. Should get the approval from the concerned department for carrying out the activity..

Licence Issuing Date: 19/04/2021

Licence Expiry Date: 19/04/2023

Concerned Official  
Protection Department  
(Signed)

Director of Protection Department  
General Directorate of Civil Defence  
(Signed and Stamped)



رقم الهاتف: ٤٤٧٥٨٧٠٩ - ٩٧٤ +، ص.ب: ٢٥٣٦، العنوان: الدوحة، الوكرة - دولة قطر